

FAAC  
M392d

DROIT CONSTITUTIONNEL:  
JURISPRUDENCE, NOTES ET DOCUMENTS

Herbert MARX  
Faculté de droit  
Université de Montréal

LA LIBRAIRIE DES PRESSES DE L'UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL

1970

## S O M M A I R E

Avant-Propos	ix
Actes de l'Amérique du Nord britannique (1867 à 1965)	1
Le statut de Westminster	51
Acte relatif à la validité des lois coloniales de 1865	54
Note (Le texte français de l'A.A.N.B.)	56
Partie I. QUELQUES PRINCIPES DU DROIT CONSTITUTIONNEL CANADIEN ET QUEBECOIS	59
Chapitre 1. <u>Les sources du droit constitutionnel</u>	59
A. La législation impériale	59
Note (La législation impériale)	59
L'A.A.N.B. de 1871	60
B. La législation fédérale	61
Note (La législation fédérale)	61
La déclaration canadienne des droits	62
✓ <u>La Reine c. Drybones</u>	65
C. La législation provinciale	80
Loi de l'exécutif (Québec)	80
D. Les conventions constitutionnelles	83
Les conventions constitutionnelles en Angleterre	83
Les conventions constitutionnelles au Canada	87
<u>British Coal Corporation c. The King</u> (extrait)	98
E. La jurisprudence	99
Note ( <u>British Coal Corporation et Nadan c.</u> <u>The King</u> )	99
<u>A.-G. for Ontario c. A.-G. for Canada (1947)</u>	99

Extraits de la loi sur la Cour suprême	110
La Cour suprême - la position du Gouvernement fédéral	112
La Cour suprême - la position du Gouvernement du Québec	118
F. Le common law	121
<u>Campbell c. Hall.</u>	121
G. Les consultations fédérales - provinciales	124
Lettre de Pearson à Lesage sur des arrangements fiscaux	126
H. Un survol des sources constitutionnelles	130
Chapitre 2. La souveraineté du parlement	141
A. Signification de ce principe au Royaume-Uni	141
B. Limitations à la souveraineté du Parlement	149
Note ( <u>A.-G. for New South Wales c. Thethowan et Harris c. Minister of the Interior.</u> )	149
<u>The Bribery Commissioner c. Ranasinghe</u>	152
C. La portée de ce principe au Canada	162
(1) Le contrôle judiciaire de la légalité constitutionnelle (Judicial Review)	162
<u>British Columbia Power Corp. Ltd. c. British Columbia Electric Co. Ltd.</u>	162
(a) L'article 95 C. proc. civ.	166
(b) La clause privative	166
<u>Farrell c. Workmen's Compensation Board</u>	166
(2) Le principe du fédéralisme	169

<u>Hodge c. The Queen</u> (extrait)	169
<u>The Liquidators of the Maritime Bank of Canada c. The Receiver-General of New Brunswick</u> (extrait).	170
(3) Le désaveu et la réserve	172
(4) L'abdication d'un pouvoir	172
<u>In re The Initiative and Referendum Act</u>	172
(5) La délégation interparlementaire	177
<u>A.-G. for Nova Scotia c. A.-G. for Canada</u>	177
<u>The P.E.I. Potato Marketing Board c. Willis</u>	182
Loi sur le transport par véhicule à moteur (Canada)	191
<u>Couglin c. The Ontario Highway Transport Board</u>	193
Note (La législation renvoi)	201
<u>A.-G. for Ontario c. Scott</u>	202
D. Comparaison avec les Etats-Unis	204
Résumé et extraits de l'arrêt <u>Co-operative Committee on Japanese Canadians c. A.-G. for Canada</u>	204
<u>Afroyim c. Rusk</u>	207
Chapitre 3. <u>Le principe de légalité ou la suprématie de la loi.</u>	215
A. Notion du principe de légalité	215
B. La déclaration de Bangkok	233
C. La mise en oeuvre du principe de légalité	245
<u>L'Alliance des Professeurs catholiques de Montréal c. The Labour Relations Board of Quebec</u>	245
<u>Chaput c. Romain</u>	255
<u>Roncarelli c. Duplessis</u>	272

## PARTIE II LE PROCESSUS D'ELABORATION CONSTITUTIONNELLE

Chapitre 4. <u>L'élaboration constitutionnelle</u>	291
A. <u>L'affaire Winner</u>	292
En Cour d'appel	292
En Cour suprême	303
Au Conseil privé	312
B. Les droits linguistiques	330
Evolution des droits linguistiques au Canada	330
Note (La Commission B.B.)	344
Recommandations de la Commission B.B. concernant les langues officielles.	345
Recommandations concernant une loi fédérale sur les langues officielles	348
Loi sur les langues officielles (Canada)	352
Note (Autres résultats des travaux de la Commission B.B.)	359
Chapitre 5. <u>Exemples d'approches constitutionnelles</u>	362
A. L'affichage électoral	362
<u>McKay c. The Queen</u>	362
<u>Dionne c. The Municipal Court of the City of Montreal</u>	376
Note ( <u>In re The Alberta Accurate News and Information Act</u> )	387
Règlement de la Ville de Saint-Laurent prohibant les affiches électorales	388
B. L'ordre public et les bonnes moeurs	391
Note (Les clauses discriminatoires)	391
<u>Dame Gooding c. Edlow Investment Corp.</u>	395
L'affaire <u>Whitfield</u>	398
En Cour supérieure	398
En Cour d'appel	412
En Cour suprême	416
Chapitre 6. <u>Aspect procédural du contrôle de constitutionnalité</u>	418

## Partie III THEORIE GENERALE DU PARTAGE DES COMPETENCES ET DE L'INTERPRETATION DE LA CONSTITUTION 445

Chapitre 7. <u>Des principes d'interprétation relatifs aux termes des articles 91 et 92 de l'A.A.N.B.</u>	445
A. L'A.A.N.B. - Statut ou Constitution?	445
<u>Bank of Toronto c. Lambe.</u>	445
<u>Edwards c. Le proc. gén. du Canada</u>	446
B. Les clauses constitutives des articles 91 et 92 de l'A.A.N.B.	450
<u>Citizens' Insurance Co. c. Parsons.</u>	450
<u>L'affaire des prohibitions locales (extrait)</u>	460
<u>La réglementation de l'aéronautique au Canada (extrait)</u>	461
Chapitre 8. <u>Des principes d'interprétation: rapports entre les articles 91 et 92 de l'A.A.N.B.</u>	462
A. Le principe de l'aspect	462
(1) Le double aspect	462
<u>Hodge c. La reine</u>	462
<u>The Provincial Secretary of P.E.I. c. Egan</u>	466
(2) La législation "relative" à un sujet et la législation "affectant" un sujet.	477
<u>Gold Seal Ltd. c. Dominion Express Co. (extrait)</u>	477
(3) Le caractère véritable	479
<u>Gallagher c. Lynn</u>	479
<u>Dean Milk Co. c. City of Madison</u>	482
(4) La législation déguisée	488
<u>Le proc. gén. de l'Ontario c. Les assureurs réciproques (extrait)</u>	488

<u>A.-G. for B.C. c. McDonald Murphy Lumber Co. Ltd (extrait)</u>	491
<u>Texada Mines Ltd. c. A.-G. of B.C. (résumé)</u>	492
<u>Crickard c. A.-G. for B.C.</u>	493
B. Les principes connexes au principe de l'aspect	495
(1) L'exclusivité du pouvoir législatif: les principes d'empiètement et d'ancillarité (ou nécessairement incident)	495
<u>Tenant c. Union Bank of Canada</u>	495
<u>Le proc. gén. de l'Ontario c. Le proc. gén. du Canada (1894)</u>	496
Note (Précisions sur le principe d'ancillarité)	498
(2) Le principe de la prépondérance ou de la suprématie (Les conflits de lois)	499
(a) Les lois complémentaires	499
<u>A.-G. for Ontario c. Barfried Enterprises Ltd.</u>	499
(b) Les conflits par contradiction.	505
(c) Les conflits par duplication	505
<u>Home Insurance Co. c. Lindal et Beattie (extrait)</u>	505
<u>O'Grady c. Sparling</u>	506
Chapitre 9. Analyse pour déterminer la validité constitutionnelle des lois fédérales ou provinciales.	513
Chapitre 10. <u>Le pouvoir général du parlement du Canada</u>	518
A. L'évolution et l'étendue du pouvoir général.	518
<u>Russell c. La Reine</u>	518
<u>Le proc. gén. de l'Ontario c. Le proc. gén. du Canada (l'affaire des prohibitions locales)</u>	527

<u>Le proc. gén. du Canada c. Le proc. gén. de l'Alberta.</u>	540
(1) La compétence résiduelle provinciale	542
<u>Le proc. gén. du Manitoba c. Manitoba Licence Holders' Association</u>	542
<u>Reference re The Farm Marketing Act (Ontario) (extrait)</u>	543
(2) La compétence résiduelle fédérale	545
<u>La réglementation de l'aéronautique au Canada.</u>	545
<u>La réglementation des radiocommunications au Canada.</u>	552
(3) L'importance pratique des compétences résiduelles.	558
B. Les limitations à ce pouvoir: la doctrine d'urgence.	561
<u>Renvoi au sujet de la loi de la Commission de Commerce.</u>	561
<u>Fort Francis Pulp and Power Co. Ltd. c. Manitoba Free Press.</u>	567
<u>Toronto Electric Commissioners c. Snider</u>	574
<u>Le proc. gén. du Canada c. Le proc. gén. de l'Ontario (l'affaire des conventions du travail)</u>	584
Note (Qu'est ce que l'urgence en temps de paix?)	593
<u>Reference as to the Validity of The Wartime Leasehold Regulations (résumé)</u>	597
<u>Swait c. The Board of Trustees of the Maritime Transportation Unions.</u>	598
C. Le réexamen de ce pouvoir.	604
<u>A.-G. for Ontario c. Canada Temperance Federation</u>	604
<u>Johannesson c. The Rural Municipality of West St. Paul.</u>	609
<u>Munro c. National Capital Commission.</u>	620